

# REVISTA ECONOMICĂ.

ORGAN FINANCIAR-ECONOMIC.

Organul oficial al „SOLIDARITĂȚII”, asociațiune de institute financiare ea însoțire.

Apare odată pe săptămână.

Membri ai asociației „SOLIDARITATEA” sunt:

*Agricola (Ecica), Agricola (Hunedoara), Agricola (Lugoj), Agricola (Sebeșul-săesc), Albina, Ancora, Ardeleana, Arieșana, Armonia, Auraria, Aurora (Baia-mare), Avrigeană, Băndățana, Banca Poporala (Caransebeș), Banca Poporala (Dej), Banca Poporala, Arpașul-inf.) Berzovia, Bihoreana, Bistrițana, Bocșana, Brădetul, Buciumana, Cassa de păstrare (Mercurea), Cassa de păstrare, (reuniune) (Săliște), Câmpiana, Cârțișoreana, Chiorana, Chiseteiana, Codreana, Codrul (Buteni), Codru (Lupșa), Comuna, Concordia (T.-Uzdin), Concordia (Gherla), Cordiana, Coroana (Bistrița), Corvineana, Creditul, Crișana, Cugiereana, Decebal, Detunata, Doina, Drăganul, Dunăreana, Economia (Cohalm), Economul, Făgetana, Frăția, Frățietatea, Furnica, Geogeană, Gloria, Grănițierul, Hategana, Insoțire de credit (Veștem), Institut de credit (Mehadia), Institut de crediu (Gavodșia), Ișvorul, (Sângiorgiu), Ișvorul (Sebeșul-inf.), Ișvorul (Ighiș), Iutia, Lăpușana, Ligediana, Lipovana, Luceafărul, Lumina, Mărgineana, Mercur, Mielul, Minerva, Munteana (Corniareva), Murășiana, Murășanul, Maramurășana, Nădlăcana, Negoiul, Noiana, Olteana, Oraviciana, Orientul, Patria, Piatra, Plugarul (Săcădate), Poporul (Lugoj), Poporul (Săliște), Popurbăceana, Progresul, Reun. de împr. și păstrare (Ilva-mare), Rîureana (Cap.-Mănăstur), Săcana, Satmăreana, Sebeșana (Caransebeș), Sebeșana (Sebeșul săesc), Secășana, Selăgeana, Sentinela, Silvania, Someșana, Speranța (Hosman), Steaua, Șerățiana, Șoimul (Uiocara), Șoimul (Vașcău), Trârnăveana, Timișana, Tibăneana, Unirea, Vatra, Victoria, Viitorul, Voileana, Vlădeasa, Vulturul (Sânmartin), Vulturul (Tășnad). Zărăndeana, Zlăgneana, Zorile.*

Abonamentul:  
pe 1 an K 20—, pe 1/2 an K 10—

Redactor responsabil:  
**VASILE VLAIU.**

Taxa pentru inserțiuni:  
de spațiul unui cm<sup>2</sup> câte 15 fileri.

## De-ale funcționarilor.

Deună-ză mi-a reproșat un coleg, funcționar de bancă, pentru-ce nu mai scrie «Revista Economică» despre situația deja insuportabilă a funcționarilor de bancă?

Scriitorul acestor șiruri, însu-și funcționar de bancă, i-a răspuns, că, sincer vorbind, la noi nu mai sunt funcționari de bancă, decât ici-colo câte unul. Așadară, deși «Revista Economică» a luat totdeauna, și până acum, în părtinire dreaptă cauza greutăților materiale ale funcționarilor noștri de bancă, e just să ținem cont de natura excepțională a cazurilor singurative. Anume, pornind din cifra celor 696 funcționari de bancă înșirați cu numele în calendarul portativ al funcționarilor de bancă români pe 1912, se pot subtrage — sub raport de clasificare — toții medicii, advocații, profesorii, preoții, învățătorii, notarii, agricultorii, măsarii, cojocarii, negustorii și toate persoanele cu existență materială independentă de salarele benefic peace după posturile lor dela bancă, cu un cuvânt toți diletanții și onorațiorii din birouri, pentru-ca să ne rămână numai aceia, cari trăesc *exclusiv din și pentru birourile băncilor lor*. Ei bine, din acest mic rest al adevăraților funcționari de bancă astăzi preste 90% sunt sub drapel. Ne mai rămân poate 30—40 de funcționari de bancă la cca 200 institute de bani, cu obser-

varea, că funcționarii nemobilizați resp. dispenzați cu chiu cu vai de azi pe mâne, sunt, firește, în serviciul institutelor noastre mai mari, cari pot luă în considerare cererile juste ale funcționarilor lor. Tot acolo lucrează însă funcționarii, cari negreșit sunt siliți să și încordeze toate puterile pentru a putea răsbi cu lucrările cele mai urgente. Se poate presupune oare, că ar exista astăzi și organe conducătoare de bancă contribuind la ruina materială a indispensabililor lor? Dar chiar dacă s-ar afla undeva astfel de conducători, ar trebui să fie excepțiile cele mai rare de neumanitate și nu se poate admite nici un moment, că cazul ar fi general. E tot atât de firesc, că întru căt ar exista ici-colo vreun caz, unde direcțiunea închide ochii să nu vadă ruinarea materială a indispensabililor lor funcționari, consumându-și aceștia ultima doză de sănătate întru suportarea chinurilor de martiri desarmați ai răsboiului, cazul nu se va putea ascunde timp îndelungat din fața opiniei publice, care nu-i va mai putea justifica cu nimic. De altă parte, vor fi cazuri, tot atât de rare, când vre-un funcționar, contând la situația excepțională de gravă, încearcă a face presiune.

Însă dela un caz special excepțional până la un gravamen general al tuturor funcționarilor e o oarecare distanță, pentru că nu sunt toate condeiele azi în mișcare la băncile noastre condeie de funcționari, cari, precum s-ar cere,

și-ar fi dedicat viața carierei acesteia, și cari trăiesc exclusiv din și pentru biroul lor. Căutare profesionist sau pensionist, care dispune de alte venituri laterale, învârtind alte afaceri, cred, că cu greu, își va putea convinge direcțiunea, că din salarul de azi nu mai poate trăi. Ar putea forță tot cu acelaș rezon celelalte isvoare.

Cu totul de altă natură sunt alte gravame actuale la puținii adevărați funcționari de bancă, ale căror dispense încă nu s-au sistat definitiv. Nu arareori li se pretind cu deplină liniște strategică, prestațiuni imposibile. Impossibilități fizice, ca: a fi în acelaș timp în 2—3 locuri diferite, a execută în acelaș timp 4—5 alte lucrări diferite, a fermecă să fie și ieri și mâne tot azi, au făcut deja jertfe destule și în pacinicul «Hinterland», coardele întinse preatate, se pot rupe. Colegi de birou, de orice ranguri și clase, cari nu dovedesc azi considerație reciprocă deosebită, ci se însărcinează reciproc, crezând a-și ușură sarcina proprie, vor putea crede, că acestea nu mai sunt șicane colegiale, ci sunt niște crime amicale, buturugi noduroase, cari, ca toate chestiunile personale, nu creapă totdeauna acolo, unde dai.

Ne cugetăm la unii funcționari mai liberi de scrupulositatea necesară astăzi, la unii cari lucrează, aşa-zicând, dela mâna până la gură fără considerare la urmările lipsei de prevedere. O zăla, poate singura, dintr'un lanț întreg de lucrări e slabă, sau lipsește, și lanțul întreg își perde valoarea. Mai sunt și alții destul de comozii, (aceștia sunt cei mai pretențioși) ca să-și comande mici lucrări și multe la colegii — ori colegele — lor, în loc să și le termine însă servindu-se singuri. E bine să se știe, că astăzi nu mai poate derogă d. ex. șef-contabilului să se servească singur la arhivă sau la presa de copiat, dacă oficiantul de arhivă, întâmplător e ocupat cu altă lucrare. Din contră, cassarul nu poate substitui totdeauna pe colegul șef-contabil, nici viceversa. Poate chiar și directorii executivi își vor aduce cu oarecare plăcere aminte preste 10—20 ani despre zilele răsboiului mondial, când ei nu s-au dat înapoi nici dela expediția poștei de zi, dacă a fost de lipsă, căci numai dela distanța celor câțiva ani de după revenirea stărilor normale se vor putea aprecia stările actuale.

V. V.

## Schimbul de mărfuri cu Ucraina.

Privitor la schimbul de mărfuri și plata mărfurilor punctul VII. al contractului de pace încheiat de monarhia noastră cu Ucraina, conține următoarele dispoziții mai însemnate:

Prețul cerealelor, ce vor fi a se importă din Ucraina, se va stabili la luarea în primire a mărfiei, prin acord comun, de cără o comisiune specială, compusă din un număr egal de membri delegați de ambele părți contractante.

Plata se va face în aur după cheia următoare:

1000 Marce germane aur = 462 ruble rusești împărațești (vechi) sau 1000 Coroane aur austriac ori ungare = 393 karbowawzew-i ucrainieni în aur și 76 gros-i = 393 ruble și 78 copeici în aur.

Schimbul mărfurilor dezionate de comisiune se va efectua prin centrale de ale statului sau centrale puse sub controlul statului. Celelalte mărfuri formează obiectul comerциului liber, menținându-se în general dispozițiile convenției comerciale încheiate cu Rusia la 1906.

Afara de aceasta s-au stabilit următoarele:

1. Tarifa vamală generală rusească din 1903 rămâne în vigoare.

2. Cap. IV. a tarifelor vamale se modifică în sensul, că părțile contrahente se obligă a nu luă și pune în practică nici un fel de măsuri prohibitive, ce privește importul, exportul și transitul reciproc de mărfuri. Excepție fac: tutunul, sarea, praful de pușcă sau alte materii explozive, precum și toți articlui, ce formează monopol de stat; apoi articlui, a căror circulație trebuie limitată, în timpul de tranziție, din interes de răsboiu.

Mărfurile transitate prin teritoriul uneia din părțile contractante sunt scutite de toate competențele erariale, chiar și dacă au fost descărcate în cursul transitului.

Părțile contractante se vor sprijini reciproc în toate chestiunile tarifale de transport, în special însă prin crearea de tarife directe.

## Asigurări.

### Noua lege a contractelor de asigurare în Austria.

Pe terenul asigurărilor Austria a premers și premerge Ungariei aproape în toate privințele, precum și premerge Germania Austriei. Conservatismul societăților de asigurare amic credincios conservatismului dirigitorilor dela finanțe explică în multe chestiuni întrebarea: pentru ce nu se aruncă ușor căutare piață de asigurare în inovațiuni neprobate de alții. Dar inovațiunile trecute prin proba de foc a altora, află pe urmă ușile deschise și într'altele părți. Astfel nu începe multă îndoială, că mai curând sau mai târziu, imitând-o în multe privințe și deosebin-

du-se în mai puține, guvernul ungar va află prilej să introducă și la noi legea contractelor de asigurare, a cărei lipsă se simte de mult timp și la a cărei codificare se lucrează de ani de zile.

Nu va fi deci fără interes a arătă pe scurt unele din momentele principale din această lege, care cu 1 Ianuarie 1918 intră în vigoare în Austria.

Oferentul se află în obliga față de asigurător în decurs de 14 zile dela înaintarea ofertei de asigurare resp. 30 zile, dacă contractul e împreunat cu vizită medicală.

Procesele în cauze de asigurare se vor purta la judecătoria cea mai apropiată de locuința asiguratului, iar nu ca până acum la sediul societății de asigurare.

Asiguratul e obligat a plăti premiul de asigurare pe spesele și risicul său la cassa societății de asigurare, însă dacă societatea a încassat însăși trei premii periodice dela asigurat, acesta e obligat la platirea premiilor numai după avizul prealabil al societății.

Provocările restanțelor se fac pe spesele asiguratului restanțier cu fixarea unui respir de minimum 30 zile și pe lângă admonierea la urmările legale. Societatea are drept să improcesueze tot felul de premii restante, este însă obligată să rebonifice evenualele daune ale respectivilor restanțieri.

Societatea poate abzice însă imediat contractul de asigurare, al cărui premiu rămâne în restanță și după respirul de 30 zile.

La caz, că se mărește risicul de asigurare, societatea poate pretinde premiu mai urcat, care dacă nu se plătește în decurs de 30 zile, se consideră ca abzicere din partea asiguratului. Societatea are drept să abzică un astfel de contract, cu risc urcat tot în decurs de 30 zile.

Despăgubirile trebuie executate în decurs de 30 zile dela anunțarea daunei; excepțione formează cazul, când extensiunea daunei sau alte împrejurări fizice fac imposibilă licvidarea. În cazul ultim asiguratul poate pretinde un à—conto.

In privința agenților legea distinge două feluri de agenți: *mijlocitori* și *contrahenți*. Pentru ultimii societatea are să răspundă, însă pentru cei dintâi societatea răspunde numai până la granița plenipotenției precise, cu care trebuie provăzuți toți agenții. Teritorul agenturilor trebuie demarcat precis.

Suma de desdăunare la articole produse de asigurat este suma speselor de producție, la alte produse este suma prețului, cu care au fost procurate. Asigurarea profitului perdut trebuie stipulată în mod special.

Aceste sunt unele din momentele principale ale novei legi din Austria și se poate prevedea cu oarecare probabilitate, că urmarea va fi îmbunătățirea considerabilă a stocului de asigurare în privința calității subiective și obiective a contractelor. Va fi interesant a urmări cu atenție când și cum se va introduce la noi o lege a contractelor de asigurare

în Austria, după ce la noi paralel ar trebui formată și reformată mai întâi legea analfabetilor, ca să putem ajunge la o lege sănătoasă în privința aceasta.

W.

## Adunările generale ale băncilor noastre.

Adunări generale au convocat resp. ținut deja următoarele bănci ale noastre:

24 Ianuarie 1918	«Târnăveana», Sighișoara.
30 "	«Progresul», Ilia.
27 "	«Bănățana», Bucovet.
3 Februarie "	«Ucea-mare», Ucea de sus.
17 "	«Negoiful», Porumbacul-sup.
19 "	«Mureșanul», M.-Radna.
21 "	«Steaua», Petre.
23 "	«Cârțișoreana», Streza-Cârțișoara
24 "	«Grănițierul», H.-Dobra.
24 "	«Șoimul», Vașcău.
24 "	«Patria», Blaj.
26 "	«Banca Poporală», Dej.
28 "	«Bihoreana», Oradea-mare.
2 Martie	«Armonia», Cincul-mare.
3 "	«Ajutorul», Șeica-mare.
3 "	«Drăganul», Beiuș.
3 "	«Mercur», Năsăud.
3 "	«Ternovana», Torna.
4 "	«Someșana», Dej.
4 "	«Nădlăcana», Nădlac.
5 "	«Olteana», Viștea de jos.
5 "	«Sătmăreana», Seini.
5 "	«Sentinela», Satul-nou.
6 "	«Minerva», Beclean.
7 "	«Selăgiana», Jibou.
9 "	«Lipovana», Lipova.
9 "	«Banca Poporală», Arpașul de jos.
9 "	«Vulturul», Tășnad.
10 "	«Strugurul», Felsőpián.
10 "	«Voileana», Voila.
10 "	«Zarandeană», Băița.
10 "	«Banca poporală», Zagra.
10 "	«Frățietatea», Sadu.
14 "	«Silvania», Șimleu.
14 "	«Agricola», Sebeș.
16 "	«Furnica», Făgăraș.
16 "	«Economia», Cohalm.
17 "	«Banca poporală», Birchiș.
19 "	«Râureana», Cap.-Monoșor.
20 "	«Orientul», H.-Dobra.
22 "	«Goronul», Aiud.
23 "	«Aurora», Năsăud.
24 "	«Speranța», Hosman.
24 "	«Dunăreana», Kevevára.
24 "	«Insoțirea de credit», Agârbiciu.
24 "	«Casa de păstrare», Mercurea.

## AFACERI DE DARE.

**Ce se poate consideră ca venit provenit din acții?**  
 Ca venit provenit din acții se poate consideră, la stabilirea impozitului asupra venitului din avere (capital) numai suma dividendelor fixate și incassate după acții.

Judecătoria administrativă sub Nr. 16287/917 P.

## CRONICĂ.

**Rugare către băncile noastre.** Pentru a putea oferi cetitorilor acestei reviste și acționarilor băncilor noastre informații, cât mai exacte, autentice chiar, rugăm on. direcțiuni să ne comunice, spre publicare, hotărîrile mai importante ale adunărilor generale în cursere, în special cele referitoare la distribuirea profitului net, mărimea dividendei, terminul de răscumpărare a cuponului, precum și rezultatul alegerilor în direcțione și în comitetul de supraveghiere și orice alte momente mai remarcabile din viața institutului în anul 1917. Informațiile rugăm a ni-le trimit *imediat după adunarea generală*.

Asemenea sunt rugate on. noastre bănci a transpune pentru biblioteca redacției noastre, în două exemplare, bilanțurile resp. rapoartelor lor anuale pe anul 1917.

\*

**Ministrul de finanțe ungár a fost numit Dr. Alexandru Popovics**, fostul guvernator al «Băncii Austro-Ungare». Noul ministru este o capacitate financiară recunoscută, discipol și vechiu colaborator al lui Wekerle, la regularea valutei și finanțelor țării.

\*

**Bani ucraineni.** Noua republică, Ucraina, a pus în circulație bancnote à 100 ruble emisiune proprie, în valoare de  $5\frac{1}{2}$  milioane ruble, acoperite, până la crearea unei rezerve proprii de aur, cu întreaga avere și venitele statului. Bancnotele sunt primitive ca executare, fără marcă de apă, de 171 milimetri lungi și 105 milimetri late și poartă pajura orașului Kiew. Valoarea de 100 ruble «Sto Karbowanzew» este indicată în limbile ucraină, rusă, polonă și evreiască.

\*

„Lumina“ foaie religioasă-culturală pentru popor este numele noului confrate, care apare săptămânal în Caransebeș redactat de dl *Dr. Cornel Cornean*. Primii cinci numeri apărăuți dejă justifică pe deplin trebuința adânc simțită după hrană sufletească a poporului dela sate. Dorim noului confrate viață îndelungată și sprijinul tuturor oamenilor de bine. Abonamentul anual e 12 eor. Redacția și administrația i Caransebeș, str. Timișoarei Nr. 59.

\*

**Prețul maximal al grâului în diferite state.** Conform datelor Institutului agricol internațional din Roma, prețul maximal al grâului, recolta 1917, a fost, în următoarele state mai însemnate, pro majă metrică și în franci, în:

Ungaria . . . . .	52—	franci
Austria . . . . .	40—	"
Germania . . . . .	37—	"
Franța . . . . .	60—	"
Britania-mare . . .	40·55	"
Italia . . . . .	57·50	"
Algeria . . . . .	43·50	"
Canada . . . . .	42—	"
Danemarca . . . . .	26·60	"
Spania . . . . .	36—	"
Luxemburg . . . . .	62·50	"
Olanda . . . . .	59·60	"
Statele-Unite . . . . .	42—	"

## Cursul devizelor.

Cursurile devizelor la 18 Februarie 1918 au fost:

	Bani	Marță
Amsterdam . . . . .	K 324—	K 325—
Berlin . . . . .	150—	150·30
Sofia . . . . .	122·50	123·50
Zürich . . . . .	167·50	168·50
Copenhaga . . . . .	229·50	230—
Stockholm . . . . .	245—	246·60
Constantinopol . . . . .	28·25	29—

## Cursul bancnotelor străine:

Marce hârtie . . . . .	149·90	150·30
Lei . . . . .	112—	113—
Ruble hârtie . . . . .	210—	220—
Franci elvețieni . . . . .	167—	169—
Lira italiană . . . . .	90—	95—

## Cursul monetelor de aur:

Galben (Dukat) . . . . .	K 20·25
20 Marce . . . . .	42·25
20 Franci (Napoleon) . . . . .	34·25
Funt sterling . . . . .	43·25
10 Ruble aur . . . . .	45·75

## BIBLIOGRAFIE.

**Anuarul Băncilor Române. Anul XIX. 1918.** Re-dactor: Constantin Popp. Editura «Solidarității». Sibiu Tipografia arhidiecezană 1917. Prețul K 5·30 incl. porto.

Cunoscutul sematism al societăților pe acțiuni, al însoțirilor și altor întreprinderi românești a apărut zilele trecute în formatul obicinuit în extensiune de 9 coale tipar.

Coala primă conține pe lângă calendarul pe 1918 (Gregorian și Iulian): Noua tarifa postală (întrată în vigoare la 1 Octombrie 1916), Tarifa pentru

telegrame, Nouele tarife de timbre (Scala I, II și III, întiate în vigoare la 1 Decembrie 1910). Chei pentru calcularea intereselor, Competența de timbru a registratorilor comerciale și Monetele diferitelor state.

Şematismul propriu zis cuprinde datele obișnuite și bilanțul pe 1916, dela 126 de institute de bani, ca soc. pe acțiuni, 25 de însoțiri și 9 alte întreprinderi. «Banca generală de asigurare din Sibiu, unică noastră bancă de asigurare, precum și «Solidaritatea» cu extras din statutele ei figurează sub capitole speciale. «Anuarul» mai conține într-un capitol separat «Dividenda băncilor noastre pe 1916 și la sfârșit cele două sumare, unul alfabetic și unul după sedii.

Anuarul pe 1918 are și o inovație: *cheia pentru bilanț*, un mic dicționar anexat la sfârșit după sumare, arătând în ordine alfabetă, expresiunile corespunzătoare celor românești în limbile maghiară și germană. Cu ajutorul acestei chei se pot folosi de Anuar cu bun succes și cercurile interesante maghiare și germane.

Anuarul se poate comanda la «Revista Economică» în Sibiu — Nagyszeben, cu prețul de K 5.30 mil. porto.

\*

A apărut în *Biblioteca băncilor române*: «Cursul elementar de stenografie românească», prelucrat după sistemul stenotachigrafic de *Vasile Vlaicu* și se poate procură dela: *Librăria arhidiecezană din Sibiu Nagyszeben* cu prețul de Cor. 2 — plus porto.

Cine se interesează de un *sistem cursiv* (nu geometric) de stenografie românească, cerând să i se împlinească așteptările de *ușurință la învățat, practicitate, iușeală la scris, și siguranță la ceteit*, poate afă în cartea aceasta multămire stenografică. Comparând-o cu alte cărți, de alte sisteme, un stenograf român va mai află însă în ea și alte calități folosite.

Autorul fiind convins de calitățile sistemului, n'a pregetat a riscă spese urcate și muncă îndelungată pentru a da în mâna celor interesați: *funcționari, studenți și intelectuali*, ceva folositor ca stenografie românească.

Carteia are 2 părți: teoretică (tipărită) și practică (litografată). Partea teoretică este interesantă și instructivă, iar cea practică e precisă și completă.

## Invitare la abonament.

Anul XX.

Credincioși abonaților noștri, cu începerea unui an nou, anul al XX-lea de existență al revistei noastre, adresăm Onor. noștri abonenți de până acum rugarea să binevoiască a-și înăi din bună vreme abonamentul pe anul 1918, ca expediarea regulată a revistei noastre să nu sufere întârziere. Multămim tuturor onor. cetitorii și abonenții ai noștri pentru interesul și sprijinul acordat până acum și ne exprimăm totodată speranța, că în noul an, în care am intrat, nu numai, că ne vor rămâne cre-

dincioși vechii noștri abonenți, ci vor intra în sirul acestora și alți numărăși cetitori și pretini ai revistei noastre.

Onor. noastre institute de bani și membre ale „Solidarității“, de al căror sprijin binevoitor ne-am bucurat și în trecut, le rugăm să ne împărtăsească de același sprijin și în anul ce vine, folosindu-se cât mai adeseori de coloanele revistei noastre pentru inserarea publicațiunilor lor de tot felul ca: bilanțuri anuale, convocații de adunări generale, diverse comunicate, concurse etc.

Din parte-ne ne vom da toată silința să corăspundem așteptărilor și vom căuta să reîntroducem rubricile, pe cari din cauza împrejurărilor create de răsboiu până acum nu le-am putut continua și anume: situația financiară și cursul efectelor. Totodată vom urmări cu atenție și vom arăta la ocazii, și prețurile de zi referitoare la articolele de comerț pe piața internă.

Folosim ocazia aceasta pentru a adresa și Onor. noștri abonenți restanțieri — institute, ca și particulari — rugămintea, ca deodată cu prenumerarea revistei pro 1918 să-și achite și restanțele de abonament din trecut.

Pretul de prenumerare al „Revistei Economică“ rămâne și pentru anul viitor:

**K 20— pe un an  
K 10— pe  $\frac{1}{2}$  an.**

Manuscisele bilanțurilor și altor publicații, menite să apară Sâmbăta, rugăm să le expediți cu poșta din bună vreme și după posibilitate astfel, ca să ajungă în posesiunea noastră **cel mai târziu**:

**Joia în aceeași săptămână,**

pentru că să nu fim siliți a amâna publicarea bilanțurilor pe săptămâna următoare.

Comandele de abonament, precum și inserțiunile, rugăm să le adresați ca și până acum la **Administrația „Revistei Economică“, Sibiu-Nagyszeben**.

## Su marul:

De-ale funcționarilor. — Schimbul de mărfuri cu Ucraina. — Asigurări. — Adunările generale ale băncilor noastre. — Afaceri de dare. — Cronică: Rugare către băncile noastre. Ministrul de finanțe ungur. Bani ucraineni. «Lumina». Pretul maximal al grăului în diferite state. — Cursul devizelor. — Bibliografie. — Invitare la abonament.

**„DRĂGANUL“,**  
institut de credit și economii, societate pe acții în Beiuș.

### Aviz.

Aducem la cunoștința onoraților noștri deponenți că dela 1 Ianuarie 1918 vom plăti:

1. După depunerile vechi stabilite **4%**.
2. După depunerile noi și de durată mai scurtă **3%**.

Beiuș, în Ianuarie 1918.

2—3

Direcțiunea.

### „VIITORUL“,

institut de credit și de economii, societate pe acții  
în Ocna-Sibiului (Vizakna).

### Aviz.

Etalonul tuturor depunerilor s'a redus la institutul nostru începând cu 1 Ianuarie a. c. cu  $\frac{1}{2}\%$ .

Direcțiunea.

### „ZARANDEANA“,

institut de credit și econ. soc. pe acții în Băița. — takarékpénztár és hitelintézet részvénytársaság H.-Boicza.

### CONVOCARE.\*

Domnii actionari ai institutului de credit și economii «Zarandeană» sunt invitați la

#### a XX-a adunare generală ordinată,

care se va ține la **10 Martie st. n. a. c. la 2 ore m. p.**, în localul institutului.

#### Ordinea de zi:

1. Deschiderea adunării.
2. Numirea de către președinte a unui notar, precum și doi scrutinatori.
3. Examinarea unei comisiuni de 3 membri pentru constatarea membrilor prezenți și a plenipotențelor.
4. Raportul direcțiunii despre starea întreprinderii și rezultatul gestiunii anului 1917.
5. Raportul comitetului de supraveghiere.
6. Deciziune asupra comptului anual, pe baza raportului comitetului de supraveghiere, și darea absolutului.
7. Deciziune asupra împărțirii profitului curat, etc. (vezi §. 27, lit. c.)
8. Eventuale propuneri în sensul §. 27, lit. g, din statut.
9. Examinarea a 2 membrii pentru verificarea procesului verbal.

In lipsa membrilor receruți, adunarea generală, în sensul §-lui 23, se va ține în **17 Martie st. n. a. c.**, la locul și timpul indicat.

Numai acei actionari pot participa la adunare în persoană sau prin plenipotenți, cari sunt induși în cartea acțiilor mai înainte cu 6 luni, ca proprietari de acții. Acțiile sunt a se depune la cassa institutului până la **9 Martie st. n. a. c.**

Acțiile se pot depune și la alte institute, iar reversele sunt a se înainta până la **9 Martie st. n. a. c.**

Băița, la 2 Februarie 1918.

**Dr. C. Moldovan** m. p., **George Drăgan** m. p.,  
președinte. **George Drăgan** m. p.,  
diriginte.

\* Raportul direcțiunii către adunarea generală împreună cu datele despre mișcarea operațiunilor sunt depuse spre vedere publică în orele oficioase în birou.

### MEGHIVÓ.\*

A «Zarandeaná» pénz- és hitelintézeti részvényes urak meghivatnak a folyó évi március hónapban d. u. 2 órakor, az intézet helyiségeiben megtartandó

#### a XX-dik rendes közgyűlésre.

#### Tárgysorozat:

1. A közgyűlés megnyitása.
2. Az elnök mellé egy jegyző és két szavazatszedő küldöttségi tag kinevezése.
3. Három tagu bizottság kiküldése, a jelenlevő tagok és meghatalmazottak megállapítása végett.
4. Az igazgatóság jelentése a vállalat állásáról és az 1917. évi üzleti év eredményéről.
5. A felügyelő bizottság jelentése.
6. Határozat az évi mérleg fölött, a felügyelő bizottság jelentése alapján és a felmentvény megadása.
7. Határozat a tiszta nyereség felosztásáról stb. (l. 27. §. c. pont).
8. Esetleges indítványok az alapszabályok 27. §. g. pontja értelmében.
9. Két tag kiküldése a jegyzőkönyv hivatalosítására.

A megkívántatott tagok hiányában a gyűlés a 23-ik §. értelmében folyó évi március hónapban fog megtartatni a fent jelölt helyen és időben.

Csak azon részvényesek vehetnek részt a gyűlésen személyesen vagy mint meghatalmazottak, a kik mint részvénytulajdonosok a részvényesek könyvében 6 hónappal előbb lettek bevezetve. — A részvények március hónapjában 9-ig az intézet pénztárában letétbe helyezendők.

A részvények más intézeteknél is letétbe helyezhetők, azonban az elismervények folyó évi március hónapjában bemutatandók.

Boicza, 1918. február 2-án.

**Dr. Moldován Kornél** s. k., **Drăgan György** s. k.,  
elnök. **v. igazgató.**

\* Az igazgatóság jelentése valamint a műveletekre vonatkozó adatok, közszemlére az intézet helyiségeiben a hivatalos órákban megtekinthetők.

**,,ZARANDEANA“,**

institut de credit și economii societate pe acții în Băiața. — takarékpénztár és hitelintézet részvénytársaság H.-Boicza.

Activa — Vagyon. Contul Bilanț cu 31 Dec. 1917. — Mérleg-számla 1917. dec. 31-én. Pasiva — Teher.

	K f		K f
Cassa în numără — Készpénz	20,350·98	Capital social — Alaptőke	64,000·
Cambii escontate — Leszámitolt váltók	224,061·—	Depunerí spre fructificare — Takarék betétek	195,440·30
Imprumuturi pe oblig. — Kötvény kölcsönök	11,037·—	Fond de rezervă — Tartalékalap	64,000·—
Imprumuturi hipotecare — Jelzálog kölcsönök	14,783·—	Fond special de rezervă — Külön tar-	
Realitáti — Ingatlanok	3,044·58	talékalap	11,000·—
Anticipațiuni — Előleg	120·—	Fond de pensii — Nyugdíjalap	16,975·69
Acții — Részvények	2,200·—	Dividende neridicate — Fel nem vett osztalék	384·—
Imprumut de rásboiu — Állami kölcsön kötvények	6,000·—	Interese anticipate — Átmeneti kamatok	14,000·—
Depunerí proprii — Saját betétek	100,886·01	Profit transpus — Nyereség áthozat	2,500·—
	382,482·57	Profit curat — Tisztta nyereség	14,182·58
			16,622·58
			382,482·57

Eșite—Kiadások.

Contul Profit și Perdere. — Nyeréség- és Veszeség-számla.

Intrate—Bevételek.

	K f		K f
Interese de depunerí — Betéti kamatok	8,616·26	Profit transpus — Nyereség áthozatt	2,500·—
Interese fond. de pensiune — Nyugdíjalap kamatai	958·61	Interese anticipate din 1916 — 1916. évről áthozatt	11,500·—
Salare: — Fizetések:		átmeneti kamatok	
direcționarii, funcționarilor și comitetului de supraveghiere	5,922·—	Interese de escont — Leszámit. kamatok	10,513·32
Költségek	2,358·68	Interese de oblig. — Kötvény kamatok	2,589·37
Compet. de timbru — Bélyegilleték	88·30	Interese hipot. — Jelzálogi kamatok	2,667·72
Compet. c. com. — Ipar kam. illeték	109,78	Aránzi și diverse — Haszonbér és különfélék	6,498·19
Contribuțione de 10% la dep. — Be-		Interese efecte — Értékpapír kamat	303·50
tétek után 10% adó	861·64	Venite dela vite — Marha kereskedésből	687·11
Contrib. directa — Egyenes adó	3,000·—	Interese după capitalul elocat in bucate — Gabo-	
Contrib. comunala — Községi adó	1,200·—	nára előlegezett tőke utáni kamat	3,143·23
Amortizári din dubioase — Két. követ. törlesztés	805·20	Interese după depun. proprii — Saját betétek után	1,055·01
Tipárituri — Nyomtatványok	454·40	kamat	
Chirie — Házber	400·—		
Profit transpus — Nyereség áthozatt	2,500·—		
Profit curat — Tisztta nyereség	14,182·58		
	16,682·58		
	41,457·45		

Băiața (H.-Boicza), la 31 Decembrie 1917.

George Drăgan m. p., diriginte.

Nicolae Popica m. p., contabil.

Lazar Perian m. p., cassar.

Ioan Olariu m. p.

Petru Popa m. p.

George Faur m. p.

Dr. Cornel Moldovan m. p.

Nicolae Perian m. p.

Subsemnatul comitet de supraveghiere am examinat contul prezent și l-am aflat în ordine. — Alólrott felügyelő bizottság jelen számlákat megvizsgáltuk és teljes rendben találtuk.

Băiața (H.-Boicza), la 18 Februarie 1918.

## COMITETUL DE SUPRAVEGHIARE:

Nicolae Igna m. p.

Vasilie Dămian m. p.

Aron Roman m. p.

**,,SENTINELA“,**

institut de economii și credit ca societate pe acții în Satul-nou (Révaufjalu).

## CONVOCARE.

P. T. acționari dela «Sentinela», institut de economii și credit ca societate pe acții, se invită la

## a XX-a adunare generală ordinată,

ce se va ține în Satul-nou (Révaufjalu) Marți, în 5 Martie 1918 la ora 12 din zi.

## Ordinea zilei:

1. Deschiderea și constituirea adunării.
2. Raportul direcționarii și al comitetului de supraveghiere.
3. Stabilirea bilanțului anual.
4. Absolutul direcționarii și comitetului de supraveghiere.
5. Impărțirea profitului curat și fixarea dividendei.
6. Alegerea a 7 membrii în comitetul de supraveghiere.

P. T. acționari, cari voiesc a participă la adunarea generală în persoană sau prin plenipotențiați, sunt rugați a-și depune acțiile sau dovezile de plenipotență cel mult până în 4 Martie la cassa institutului în Satul-nou, la Sânmihai la institut membro la «Solidaritatea» și la agenturile institutului.

Dacă în 5 Martie 1918 nu vor fi acții și acționari de-ajuns pentru adunarea generală, atunci aceasta se va ține în 12 Martie 1918 la locul și oara indicată.

Satul-nou (Révaufjalu), în 14 Februarie 1918.

Direcționa.

(Vezi Bilanțul pe pagina următoare).

**„SENTINELA“, institut de economii și credit ca soc. pe acții în Satul-nou (Révaujfalu).**

Active.	Contul Bilanț la 31 Decembrie 1917.		Pasive.	
	K	f	K	f
Numărar	89,436·29		Capital de acții (5,200 acții à 100 cor.)	520,000-
Giro-Conto la Banca Austro-Ungară	1,306·34		Fond de rezervă	65,712·84
Cassa de economii postală	1,468·64	92,211·27	Fond special de rezervă	1,482·24
Escont: cambii de bancă	499,865·20		Fond de pensiune	15,500-
cu acoperire hipotecară	274,810-	774,675·20	Depunerile spre fructificare	1,371,071·39
Imprumuturi hipotecare		738,841-	Depunerile cu asigurare pe viață	6,014·79 1,377,036·18
Efecte proprii: datorie de stat	162,190-		Imprumuturi hipotecare cedate	308,901-
scrisuri fonciare	370·275-		Creditori în Cont-current	23,129·49
acții și lozuri	85,175-	617,640-	Depozite de cassă	34,653·59
Debitori în Cont-current		140,529·41	Cauțiune	11,643·15
Diverși debitori		8,739·87	Contul Panciovana	400-
Realități de vânzare		6,000-	Dividendă neridicată	2,347-
Mobilier	2,780-		Interese transitoare: la escont	10,538-
după amortizare	480-	2,300-	la hipotecă	6,329- 16,867-
Casele proprii: în Satul-nou	4,800-		Profit net	43,470·41
Sân-Mihai	10,000-			2,421,192·90
Panciova	7,200-	22,000-		
Efecte de cauțiune		11,643·15		
Interese transitoare: la hipot. cedate	4,398-			
restante la hipotecă	2,215-	6,613-		
		2,421,192·90		2,421,192·90

Eșite.	Contul Profit și Perdere.		Întrate.	
	K	f	K	f
Interese: după depunerile	55,474·06		Interese: la escont	53,379·57
după imprum. hipot. cedate	20,331·91		hipotecare	61,567·91
lombard	301·59		de cont-current	3,375·81 118,323·29
de cont-current	707·54	76,815·10	Interese de efecte	22,284·80
Contribuție: directă	6,507·32		Arânzi dela pământuri	500-
comunală	2,323·69		Venit la realități vândute	20,162·08
după interese de depunerile	5,716·15	14,547·16	Diverse	4,437·65
Spese: de birou, tipărituri, încălzit etc.	4,309·91			
salare	10,9·6-			
adaos de scumpete	1,920-			
relut de cortel	3,380-			
porto	601·45			
marce de prezență	110-	21,267·36		
Competențe de timbru și mandate de platire		530·36		
Amortizări: din mobilier	480-			
cambii	3,382·87			
scădere de curs la efecte	5,214·56	9,077·43		
Profit net		43,470·41		
		165,707·82		165,707·82

Satul-nou (Révaujfalu), la 31 Decembrie 1917.

P. Stoica m. p., director executiv.

Petru Negru m. p., cassar.

**DIRECȚIUNEA:**

Dr. A. Bireescu m. p.

Stefan Popa m. p.

Demian Popescu m. p.

Ioan Gașpar m. p.

*Examinat și aflat în ordine.*

Satul-nou (Révaujfalu), în 16 Februarie 1918.

**COMITETUL DE SUPRAVEGHIARE:**

Dr. Alexandru Andressi m. p., președinte.

Adam Magiar m. p.

Ilie Bojin m. p.

**Raportul comitetului de supraveghiere către adunarea generală.**

*Onorată adunare generală!*

Examinând registrele, bilanțul și contul profit și perderi, le-am aflat în cea mai bună ordine. Controlând și mersul afacerilor în decursul anului și examinând propunerea direcționii în privința împărțirii profitului curat, suntem de acord cu aceea, deci propunem să se dea absolutorul direcționii și comitetului de supraveghiere.

Satul-nou (Révaujfalu), 16 Februarie 1918.

**Comitetul de supraveghiere  
dela „Sentinela“ institut de economii și credit ca societate pe acții.**

# „GORONUL“,

institut de credit și economii societate pe acții în Aiud. — takarék- és hitelintézet részvénnytársaság Nagyenyed.

## CONVOCARE.

Domnii actionari ai institutului de credit și economii «GORONUL», societate pe acții în Aiud-Nagyenyed, sunt invitați la

### a IV-a adunare generală ordinară,

care se va ține în 22 Martie n. 1918, la 10 ore a. m., în localul institutului cu următoarea

#### Ordine de zi:

1. Deschiderea și constituirea adunării (§ 22 din statut).
2. Raportul directorului și al comitetului de supraveghiere, examinarea și aprobarea bilanțului pe 1917, împărțirea profitului curat și darea absolutorului.
3. Alegerea lor 4 membri din direcție conform § 27 din statut.
4. Alegerea comitetului de supraveghiere.
5. Pertractarea propunerii direcției pentru urcarea capitalului social.
6. Fixarea marcelor de prezență pe 1918.
7. Eventuale propunerii.

Domnii acționari, care doresc a participa la adunare în persoană ori prin plenipotențiat sunt rugați să depună acțiile și plenipotențele, cel mult până în 21 Martie n. a. c. la 9 ore a. m. la cassa institutului nostru, sau cel mult până în 19 Martie n. a. c. la 9 ore a. m. la cassa următoarelor institute de bani: «Albina» filiala Brașov, «Patria» Blaj, «Iulia» Alba-Iulia și «Crișana» Brad.

Aiud, 11 Februarie 1918.

Direcționea.

Activa — Vagyon. Contul Bilanț cu 31 Dec. 1917. — Mérleg-számla 1917. dec. 31-én.

	K f
Cassa în numerar — Pénztárkészlet	7,618·38
Cambii de bancă — Bankváltók	75,445·
Cambii cu acop. hip. — Jelz. bizt. vältök	55,768·
Efecte — Értékpapirok	1,642·20
Cont-Curent — Folyószámla	48,930·58
Depuneríi proprii — Saját betétek	57,279·24
Mobiliar — Felszerelés	1,305·
amortizare — leirás	131·
	1,174·
	247,857·40

	K f
Capital social — Részvénnyőke	150,000—
Fond de rezervă — Tartalékalap	8,654·80
Fond cultural — Közművelődési alap	573·
Depuneríi spre fructificare — Betétek	74,662·21
Depozite de cassá — Péztári letétek	2,637·20
Diverse — Különfélék	1,331·39
Dividendá neridicata — Fel nem vett osztalék	1,560·10
Interese transitorii — Átmeneti kamatok	1,073·20
Profit curat — Tiszta nyereség	7,365·50
	247,857·40

Debit — Tartozik. Contul Profit și Perdere. — Nyeréség- és Veszeség-számla.

Credit — Követel.

	K f
Interese de depuneríi ridicate — Kifizett betétkamatok	144·72
Interese de depuneríi capit. — Tökéssített betéti kamat	2,334·96
Salare — Fizetések	1,800·
Marce de prezență — Jelenléti jegyek	60·
Spese de biro — Irodai költség	895·80
Chirie — Házberé	500·
Dare de depuneríi — Tőkekamat adó	230·72
Dare de stat și comunală — Állami és községi adó	2,550·72
Competită de timbru — Bélyegilleték	208·16
Amortizare din mobiliar — Felszerelési leirás	131·
Profit curat — Tiszta nyereség	7,365·50
	16,221·58

	K f
Int. după cambii de bancă — Bankváltó kamat	5,918·98
Int. după cambii hip. — Jelz. biztosít. vältök kamat	5,860·32
Int. de efecte — Értékpapír kamat	57·
Int. de cont-current — Folyószámlakam.	2,420·34
Int. de lombard — Lombárdkamat	32·
Int. de dep. prapr. — Saját betét. kam.	954·28
Proviziuni — Jutalék	15,242·92
	978·66
	16,221·58

Aiud, 31 Decembrie 1917. — Nagyenyed, 1917. december 31.

Nicolae Marcu m. p., contabil + könyvelő.

Romul Pop m. p., cassar — pénztárnok.

#### DIRECȚIUNEA: — AZ IGAZGATÓSÁG:

Dr. Vasile Suciu m. p., pres. — elnök.  
Ioan German m. p.

Ieronim Man m. p.

Nicolae Marcu m. p.

Basil Moldovan m. p.

Candin Suciu m. p.

Ioan Bársan m. p.

S'a revăzut și aflat în consonanță cu cărțile. — Felülvizsgáltatott és a könyvekkel egybehangzónak találtatott.

Aiud, la 11 Februarie 1918. — Nagyenyed, 1918. februar 11.

#### COMITETUL DE SUPRAVEGHIRE: — A FELÜGYELŐ BIZOTTSÁG:

Simion Marcu m. p., pres. — elnök.

T. Rațiu m. p.

Dr. I. Maior m. p.

N. Radu m. p.

I. Mărian m. p.

# „MINERVA”,

institut de credit și economii, societate acționară în Beclan. — takárék és hitelintézet részvénnytársaság Bethlen.

## CONVOCARE.

Domnii acționari ai institutului de credit și economii «MINERVA», societate acționară în Beclan, sunt invitați prin aceasta, în virtutea §-lui 15 din statutele societății, la

### a X-a adunare generală ordinată,

care se va ține în Beclan, Mercuri, în 6 Martie st. n. 1918, la 2 ore p. m., în localitatea institutului, cu următoarea

#### Ordine de zi:

1. Deschiderea și constituirea adunării.
2. Raportul direcției și al comitetului de revizie; stabilirea bilanțului și împărțirea profitului curat.
3. Alegerea unui membru în direcție.
4. Alegerea comitetului de supraveghiere.
5. Stabilirea competențelor și speselor de călătorie a membrilor direcției și comitetului de revizie (conform §-lui 28 lit. d) din statut).
6. Inchiderea adunării.

La adunarea generală au drept de luă parte cu vot deciziv acei acționari, cari sunt înduși în registrele acționarilor cel puțin cu 3 luni înainte de adunare și cari depun acțiunile originale, dimpreună cu plenipotențele cu 3 zile mai înainte la cassa institutului. Acțiunile se pot depune spre acest scop și la alte institute designate de direcție; — acestea sunt: «Economul» Cluj, «Mercur» Năsăud, «Bistrițiana» Bistrița, «Tiblișana» Reteag, «Corona» Bistrița, «Someșana» Dej. — Imprejurarea aceasta este a se legitimă cu 3 zile mai înainte de adunarea generală, când au a se trimite și plenipotențele, eventual a se înștiința direcția, că prin cine se vor reprezenta acțiunile aceleia la adunare. Cele depuse eventual insinuate după acest termen nu au vot decisiv.

#### Direcția.

**Activa — Vagyon. Bilanț la 31 Decembrie 1917. — Mérleg-számla 1917. december 31-én. Pasiva — Teher.**

	K f		K f
Cassa în număr — Pénztárkészlet	49,972·86	Capital societar — Részvénytőke	100,000·—
Depunerि proprii — Saját betét	118,220·62	Fond de rezervă — Ált. tartalékalap	11,856·—
Imprum. camb. cu cavenți și hip. — Bankszerü és bekeb. változók	178,150·—	Fond de perderi — Veszesgalap	4,122·—
Imprum. pe oblig. hipotecare — Jelzázó kölcsönök	4,174·—	Fond de edificare — Epítkezésialap	1,300·—
Efecte — Értékpapirok	6,229·—	Fond de binef. — Jótékonyczelálap	602·57
Realități — Ingatlánok	5,600·—	Depunerि spre fructificare — Betétek	17,880·57
Proteste — Óvások	26·—	Depozite de cassă — Letétek	220,799·54
Anticipaționi — Előlegek	803·80	Diverse conturi creditoare — Különféle hitelező számlák	5,820·14
Mobilier după amortizare — Felszerelés leírás után	400·—	Banci — Folyó számlák	1,888·19
	363,576·28	Dividendă neridicată — Fel nem vett osztalék	1,281·—
	363,576·28	Interese transit. la escont — Átmeneti kamatok váltóknál	1,451·—
	363,576·28	Interese trans. la hipotecă — Átmeneti kamatok jelzálog kölcsön	3,236·40
	363,576·28	Profit curat — Tiszta nyereség	3,257·10
	363,576·28		11,198·74

#### Debit — Tartozik.

#### Contul Profit și Pierdere. — Nyereség- és Veszeség-számla.

#### Credit — Követel.

	K f		K f
Interese de depuneri — Kamatok betétek után	7,433·87	Interese de escont și cambii hip. — Kamatok bankszerü és bekebelezett változók után	18,015·50
Salare — Tiszti fizetések	2,070·76	Interese de oblig. hipot. — Kam. jelzázó kölcsönök után	244·90
Bani de cvartir — Lakbér	152·50	Interese de depunerি proprii — Kam. saját betétek után	3,885·07
Marce de prezență — Jelenléti díjak	740·45	Venite după efecte — Jövedelmek értékpapirok után	22,145·47
Chirie — Házber	720·—	Venite după realități — Jövedelmek ingatlánok után	15·—
Spese de birou — Költségek	1,072·56	Proviziuni — jutalékok	955·73
Porto — Portó	31·25		3,817·33
Contrib. directă și comun. — Állami és községi adó	2,715·01		26,933·53
10% dare după int. de depuneri — 10% tőke kamat adó	743·39		
Amortizári — Leirások	55·—		
Profit curat — Tiszta nyereség	11,198·74		
	26,933·53		

Beclan, la 31 Decembrie 1917. — Bethlen, 1917. évi december hó 31-én.

Pentru contabilitate: — Könyvelésért: Ioan Sintion m. p.

#### DIRECȚIUNEA: — AZ IGAZGATÓSÁG:

Valeriu Vertic m. p., pres. — elnök.      Ioan Rebrean m. p.      Mihai Baciu m. p.      Dr. Ioan Prodan m. p.  
Ioan Nagy m. p.      Pompei Făgărășanu m. p.      Alexandru Boeriu m. p.

Subsemnatul comitet de supraveghiere am examinat conturile prezente și le-am aflat în deplină ordine și în consonanță cu registrele institutului. — Alolirott felügyelő bizottság jelen számlákat megvizsgálta, ezeket helyeseknek és az intézet könyveivel összhangzóknak találta.

#### COMITETUL DE SUPRAVEGHIERE: — A FELÜGYELŐ BIZOTTSÁG:

George Curtean m. p., pres. — elnök.      Simion Popan m. p.      Augustin Cheresteiu m. p.

# „FRĂTIETATEA“,

institut de credit și economii societate pe acții în Sadu. — takarék- és hitelintézet részvénnytársaság Czód.

## CONVOCARE.

Domnii acționari ai institutului de credit și economii «FRÄTIETATEA», societate pe acții sunt invitați prin aceasta la

### a XI-a adunare generală ordinară,

ce se va ține în Sadu (Czód) în casele institutului în 10 Martie 1918, la 1 oră p. m. cu următoarea

#### Ordine de zi:

1. Raportul direcției și al comitetului de supraveghiere despre rezultatul gestiunii anului 1917.
2. Aprobarea bilanțelor anilor 1915, 1916 și 1917 și a hotărârilor luate în ședințele adunărilor generale din anii 1915 și 1916, darea absolutorului direcției și a comitetului de supraveghiere pentru anii 1915, 1916 și 1917 și hotărâre asupra acoperirei perderei.
3. Stabilirea marcelor de prezență pentru anul 1918.
4. Alegerea direcției pe un nou perioadă de 3 ani.

Sadu (Czód), la 19 Februarie 1918.

#### Direcția.

Domnii acționari care doresc să luă parte la adunare în persoană sau prin plenipotențiați sunt poftiți, conform § 20 din statut, să depună acțiile și documentele de plenipotențiatie cu o zi înainte de adunarea generală la cassa institutului nostru.

#### Activa — Vagyon.

#### Contul Bilanț cu 31 Dec. 1917.

	K f
Numărări — Pénztár készlet	3,982·21
Cambii — Váltók	21,510·—
Oblig. hipot. — Jelzálog, bizt. kötvények	64,682·—
Oblig. neintabulate — Be nem kebelezett kötelezetv.	17,442·40
Depunerii proprii — Saját betétek	58,436·60
Casa institutului — Az intézet háza	10,000·—
Efecte — Érték papirok	6,123·20
Debitori — Adosok	260·—
Mobilier — Butorozat	3,020·—
Interese traasioare rest. — Átmeneti kamatok	12,586.20
Pierdere — Veszeség	2,296·99
	<hr/> 200,339·60

#### Mérleg-számla 1917. dec. 31-én.

#### Pasiva — Teher.

	K f
Capital social — Alaptőke	25,000·—
Fond de rezervă — Tartalékalap	7,300·17
Depunerii spre fructificare — Takarék betétek	167,106·03
Dividenda neridicată — Fel nem vett osztály	249·—
Creditori — Hitelezők	685·40
	<hr/> 200,339·60

#### Debit — Tartozik.

#### Contul Profit și Perdere. — Nyeréség- és Veszeség-számla.

#### Credit — Követel.

	K f
Interese: — Kamatok:	
după depunerii — betétek után	6,853·96
Salare — Fizetések	1,300·—
Spese diverse — Költségek	164·99
Marce de prezență — Jelenléri dijak	118·—
Contribuții — Adók, egyenes stb.	1,730·38
10% după interese de depunerii	685·40
10% betéti hamat után	2,415·78
	<hr/> 10,852·73

	K f
Interese: — Kamatok:	
dela cambii — váltok után	2,326·33
dela impr. hipotec. — bekebelezett kötv. után	3,018·87
dela oblig. neint. — be nem kebl. kötv. után	1,461·48
dela depunerii proprii — saját betétek után	1,629·60
Proviziuni — Illetékek	119·46
Pierdere — Veszeség	2,296·99
	<hr/> 10,852·73

Sadu, la 31 Decembrie 1917. — Czód, 1917. évi december hó 31-én.

#### DIRECTIUNEA: — AZ IGAZGATÓSÁG:

E. Crăciun m. p.,  
președinte.

Constantin Dăncăneț m. p.

Ioan Cândea m. p.

Dr. Ioan Fruma m. p.

Ioan Popica m. p.

Ioan Pascu m. p.

Subsemnatul comitet am examinat conturile prezente și le-am aflat în consonanță cu registrele principale și auxiliare ale societății purtate în bună regulă. — Alolirott felügyelő bizottság jelen számlákat megvizsgáltuk és az intézet fő- és segéd bonyveivel — melyek jól rendben vezetetnek egybehangzoknak találtauk.

Sadu, la 19 Februarie 1918. — Czód, 1918. évi februarie hó 19-én.

Dumitru Popovici m. p., Dumitru Popica m. p., Nicolae Săcărea m. p., D. Săvolu m. p., Ioan Vătăsan m. p., rev. expert al «Solidarității»  
președinte. — elnök.

## MEGHIVÓ.

A «FRAȚIETATEA», takarék- és hitelintézet részvénnytársaság részvénysurai ezennel a Czód-on, az intézet házán 1918 évi március hó 10-én d. u. 1 órakor tartandó

a XI-ik rendes közgyűlésre  
tisztelettel meghívatnak következő

#### Tárgy sorozattal:

1. Az igazgatóság és a felügyelő bizottság jelentése 1917 évi üzletmenetéről.
2. Az 1915, 1916 és 1917 évi mérlegszámláknak es az 1915 és 1916 évi közgyűlesi határozatoknak jóváhagyása valamint az igazgatóság és felügyelő bizottságának jelmentés megadása az 1915. 1916 és 1917 évekre és határozat a veszeség fedezése felől.
3. A jelenléri dijak megállapítása 1918 évre.
4. Az igazgatóság választása 3 évre.

Czódon, 1918 évi február hó 19-én.

#### Az igazgatóság.

T. cz. részvényserek, kik a közgyűlésen részt venni ohajtanak, felkéretnek, hogy az alapszabályok 20. §-a értelmében részvényeiket és meghatalmazásait a közgyűlés megtartása egynappal előbb az intézet pénztáranál letétteményezzék.

**,,AURORA“,**

societate de împrumut și păstrare, Năsăud. — takarék- és hitelegylet Naszód.

**CONVOCARE.**

Domnii membri ai societății de împrumut și păstrare «AURORA» sunt invitați a participa la

**a XLIV-a adunare generală ordinară,**

care va avea loc Sâmbăta în 23 Martie st. n. 1918, la 10 ore a. m., în localitatea institutului.

**Ordinea de zi:**

1. Deschiderea adunării și constituirea biroului.
2. Raportul direcției.
3. Raportul comisiunii de supraveghiere.
4. Statorarea bilanțului pe anul 1917, distribuirea profitului, acordarea absolvitorului pentru anul de gestiune 1917, atât cons. administrativ cât și comis. de supraveghiere.
5. Alegerea alor doi membri în consiliul administrativ pe termen de 3 ani.
6. Alegerea unui membru în consiliul administrativ pe termen de 2 ani.
7. Alegerea comisiunii de supraveghiere.
8. Statorarea ziarului, în care vor fi a se face publicațiunile societății.
9. Propunere cu privire la ridicarea capitalului fundamental.
10. Propuneri insinuate în sensul statutelor.

Pentru cazul când aceasta adunare nu s-ar putea țineă din lipsa voturilor recerute, prin aceasta se convoacă totodată două adunare, care va avea loc în 30 Martie 1918 la orele și locul fixat, în care vor aduce hotărîri valabile membrui prezenți.

Năsăud, la 16 Februarie 1918.

Direcționea.

Activa — Vagyon.

Contul Bilanț cu 31 Dec. 1917.

— Mérleg-számla 1917. dec. 31-én.

	K f
Cassa — Pénztárkészlet	232,750·65
Depunerii proprii — Saját betétek	776,072·24
Credite hipotecare — Jelzálog kölcsönök	413,655·48
Credite personale — Személyi kölcsönök	33,458·87
Bon de asigurare — Biztosítási követelés	4,259·94
Efecte de stat proprii și a fondurilor — Saját és az alapok értékpapirjai	369,360·—
Imobilii — Ingatlani	170,000·—
Diverși debitori — Különféle adósok	20,685·97
	2,021,243·15

	K f
Capital fundamental — Alaptőke	168,500·—
Depunerii — Betétek	1,607,512·46
Fond de rez. ord. — Rendestartalékalap	123,990·50
Fond de rez. sp. I. — I-ső Különtart. alap	29,212·50
Fond de pensiune — Nyugdíjalap	35,080·—
Fond cultural și de binefacere — Jótékonycsúló és közmüvelődési alap	28,255·—
Fond pentru întreținerea edificiilor —	
Építmények fentartási alap	7,450·50
Interese anticipate — Előlegezett kamatok	1,704·09
Profit tr. d. a. 1916 — 1916. é. áth. nyeres.	1,000·—
Profit curat din anul 1917 — 1917. évről elért tiszta nyereség	18,538·10
	19,538·10
	2,021·243·15

Eșite — Kiadások.

Contul Profit și Pierdere. — Nyereség- és Veszeség-számla.

Íntrate — Bevételek.

	K f
Interese după depunerii — Betétek utáni kamatok	57,067·79
Dare de rentă — Tőke k. és jaradék adó	5,706·78
Dári și impozite — Különféle adók	6,237·70
Salare — Fizetések	11,944·48
Adaus de scumpete — Drágasági potlék	12,880·—
Chirie — Házber	5,012·—
Spese curente — Irodai költségek	1,200·—
Profit tr. d. a. 1916 — 1916. é. áth. nyeres.	2,954·13
Profit curat din anul 1917 — 1917. évről elért tiszta nyereség	1,000·—
	18,538·10
	19,538·10
	110,596·50

	K f
Profit transp. din a. 1916 — 1916. év. áth. nyereség	1,000·—
Interese după împrum. — Kölcsönök utáni kamatok	43,017·42
Interese după efecte libere de dare — Adómentes papírok utáni kamatok	19,245·—
Int. după dep. proprii — Saját betétek utáni kam.	23,600·96
Int. de întărziere și prov. — Késedelmi kam. és jutalék	13,138·30
Chirii — Házber	8,776·91
Taxe de scris — Irás dijak	964·93
Depoul de apă minerală — Ásványvízi raktár	852·98
	110,596·50

Năsăud, la 31 Decembrie 1917. — Naszód, 1917. december hó 31-én.

Dr. Constantin Moisil m. p.,  
director — igazgató.Dr. Teofil Tanca m. p.,  
membru în cons. adun. vice-dir. — igazg. tag és aligazgató.Leon Bancu m. p.,  
cassar-cont. — pénztárnok.

Gregoriu Pletosu m. p.

Dr. Leon Scridon m. p.

Liviu Mureșian m. p.

Acest bilanț confrontându-se cu registrele principale și auxiliare să aflat exact și în deplină ordine. — Ezen mérleg a pénztárt naplóval és a főkönyvekkel összehasonlítatva, helyesnek és teljes rendben találtatott.

Năsăud, la 16 Februarie 1918. — Naszód, 1918. februar hó 16-án.

COMISIUNEA CENSURĂTOARE: — A FELÜGYELŐ BIZOTTSÁG:

Ioan Născuțiu m. p.

Petru Tofan m. p.

Dr. Stefan Jarda m. p.

**„Banca poporă“,  
societate pe acții în Zagra. — részvénytársaság, Zágrán.**

**CONVOCARE.**

Domnii acționari ai «Băncii poporale» se invită la  
**a XI-a adunare generală ordinară,**  
care se va ține în Zagra la *10 Martie 1918, la 2 ore d. a.*, în  
localitatea institutului cu următorul

**Program:**

1. Deschiderea și constituirea adunării.
2. Statorarea acționarilor și a acțiilor prezentate.
3. Raportul direcțiunii și al comitetului de supraveghiere.
4. Cetarea Bilanțului pe anul 1917; împărțirea profitului curat și darea absolutorului.
5. Alegerea alor 2 membri în direcție, § 24.

**Direcție.**

**MEGHIVÓ.**

A zágrai népbank részvényes urai, meghívatnak

**a XI-ik rendes közgyűlésre,**

mely Zágrán 1918. évi március hó 10-én d. u. 2 órakor, az intézet helységében fog megtartatni a következő

**Tárgysorozattal:**

1. A közgyűlés megnyitása és alakulása.
2. A részvényesek és a képviselt részvényszám megállapítása.
3. Az igazgatóság és felügyelő bizottság jelentése.
4. Az 1917. évi Mérleg felolvasása, a tiszta nyereség felosztása és a felmentés megadása.
5. Két igazgatói tag választása, §. 24.

**Az igazgatóság.**

**Activa — Vagyon.**

**Contul Bilanț la 31 Dec. 1917. — Mérleg-számla 1917. dec. 31-én.**

**Pasiva — Teher**

	K f		K f
Cassa — Készpénz	35,831·69	Capital social — Részvénytőke	50,000—
Escont — Váltó kölcsönök	15,176·—	Fond de rezervă — Tartaték alap	25,278·87
Credite fixe — Jelzálog kölcsönök	8,080·—	Fond cultural — Emberbaráti alap	340·—
Depunerí proprii — Saját betétek	53,135·01	Fond de perdere — Veszeségi alap	600·—
Efecte — Értékpapirok	4,200·—	Depunerí — Betétek	34,480·33
	116,422·70	Interese transitoare — Átmeneti kamatok	2,502·50
		Dividende neridicate — Fel nem vett osztalék	721·—
		Profit curat — Tiszta nyereség	2,500·—
			116,422·70

**Debit — Tartozik.**

**Contul Profit și Perdere. — Nyereség- és Veszeség-számla.**

**Credit — Követel**

	K f		K f
Interese: — Kamatok:		Interese: — Kamatok:	
după depunerí — betéteknek	852·55	de escont — váltó kölcsönök után	3,392·46
după fond de rezervă — tartalékalapnál	217·35	de imprum. hipot. — jelzálog kölcsönök után	1,365·96
Spese: — Költségek:		dela efecte — értékpapirok után	88·—
salare — fizetések	1,300·—	dela depunerí — betétek után	2,472·01
chirie — házbér	100·—	Proviziuni — Jutalékok	233·40
spese curente — folyó költségek	329·05	Interese de intárzieri și provocári — Késede'mi	
marce de prezență — jelenléti dijak	40·—	kamatok és felszolilitások	155·18
Contribuționi: — Adók:			
erarială și comunala — állami és községi	2,282·80		
după int. de depunerí — betéti kamat. után	85·26		
Profit curat — Tiszta nyereség	2,500·—		
	7,707·01		7,707·01

Zagra, la 31 Decembrie 1917. — Zagra, 1917. december 31-én.

Ioan Zinveliu m. p., președinte — elnök.

Cl. Dragan m. p., contabil — könyvelő

**DIRECȚIUNEA: — AZ IGAZGATÓSÁG:**

Macedon Maniu m. p., dir.-exec. — v.igazgató.

Ioan Rus m. p.

Spiridon Fetti m. p.

Ioan Zinveliu jun. m. p.

Ioan Corbu m. p.

*Subsemnatul comitet de supraveghiere examinând conturile prezente le-a aflat în regulă și consonanță cu registrele — Alolirott felügyelő bizottság jelen számlákat megvizsgálta és rendben és a könyvekkel teljes összhangzásban találta.*

Zagra, la 10 Februarie 1918. — Zagra, 1918. februarie 10-án.

Ioan Micu m. p., președinte — elnök.

Demetriu Rus m. p.

Fetti Leon m. p.

Propunerea direcției și a comitetului de supraveghiere asupra împărțirii venitului curat de 2,500 Cor. —

Az igazgatóság és felügyelő bizottság inditványa a 2,500·— kor. tiszta nyereség felosztása felett:

5% dividendă — 5% osztalék.

Direcție — Az igazgatóság.

**„ECONOMIA“, cassă de împrumut și păstrare, societate pe acții în Cohalm.**

**CONVOCARE.**

Domnii acționari ai Cassei de împrumut și păstrare «Economia», societate pe acții, sunt invitați prin aceasta, în conformitate cu §. 20 din statute, la

**a XV-a adunare generală ordinată,**

care se va ține în Cohalm, Sâmbătă, în 16 Martie st. n. 1918, la 2 ore p. m., în localul institutului cu următoarea

**Ordine de zi:**

1. Raportul direcției și bilanțul anului de gestiune 1917.
2. Raportul comitetului de supraveghere.
3. Distribuirea profitului net realizat.
4. Distribuirea sumei destinate pentru scopuri culturale.
5. Fixarea prețului marcelor de prezență pentru membri direcției și ai comitetului de supraveghiere.
6. Alegerea a doi membri în direcție cu mandat pe 4 ani, doi membri cu mandat pe 3 ani și un membru pe 1 an.
7. Alegerea comitetului de supraveghire pe un nou perioadă de 3 ani.

Domnii acționari, care voesc să participe la această adunare generală, sunt rugați să depună, în sensul §-lui 22 din statute, acțiile și eventual plenipotențele cel mult până în 14 Martie 1918 la cassa societății. Acțiile se pot depune cel mult până în 10 Martie și la institutul de credit și economii «Albina» din Sibiu și filiala sa din Brașov.

Cohalm, 18 Februarie 1918.

**Direcție.**

**Activa — Vagyon.**

**Contul Bilanț cu 31 Dec. 1917.**

**Mérleg-számla 1917. dec. 31-én.**

**Pasiva — Teher.**

	K	f		K	f
Cassa — Pénztár	—	—	19,750·66	Capital de acțiuni — Részvénytőke	—
Cambii — Váltók	—	255,063·50	392,638·50	Fondul de rezervă — Tartalékalap	—
Cambii cu acop. hip.—Jelz. bizzt. váltók	137,575·—		106,876·—	Fondul de penziuni — Nyugdíjalap	—
Imprumut hipotecare — Jelzálog kölcsönök	—	94,906·—	37,000 —	Fondul cultural — Közművelődésialap	—
Imprumuturi pe oblig. — Kötvény kölcsönök	—		128,39	Depuner spre fructificare — Takarék betétek	753,927·28
Realități — Ingatlánok	—			Dividéndá neridicata — Fel nem vett osztalék	5,036·50
Efecte — Értékpapirok	—	173,396·50		Interese trans. anticipate — Átmeneti kamatok	2,621·—
Plăti efectuite la centrala băncilor —				Profit curat — Tiszta nyereség	15,498·67
Pénzintézetek központi részlet	—	1,200·—	174,596·50		
Plasarea fond. de penz. — Nyugdíjalap elhelyezése	—	5,000·—			
Mobilier — Leltár	—	200·—			
amortizare — leirás	—	50·—	150·—		
Debitori — Adósok	—				
Depuner la bânci — Ideg. intézetnél	—				
elhelyezett tőke	—	263,281·60			
Diverși debitori — Különöző adósok	—	4,896·58	268,178·18		
Interese transit. restante — Folyó évet illető be	—				
nem folyt kamatok	—	3,976·—			
			1,103,071·84		

**Debit — Tartozik.**

**Contul Profit și Perdere. — Nyereség- és Veszeség-számla.**

**Credit — Követel.**

	K	f		K	f
Interese de depuneri — Takarék betéti kamatok	22,008·67		Interese: — Kamatok:		
Spese: — Költségek :			de escont — váltó kamatok	—	16,242·16
salare — fizetések	7,360·—		de credite camb. cu acop. hipot. —		
bani de cvartir — lakpénz	500·—		jelz. biztosított váltókamatok	—	11,487·10
spese de canc. incálzit, etc. — irodai költs., füttés, stb.	2,522·20		de imprumuturi hipotecare — jelzálog kölcsön kamatok	—	7,347·10
marce de prezență — jelenl. dijak	188 —		de imprumuturi pe obligatiuni —		
porto — postaköltségek	286·39	10,856·59	kötvény kölcsönök kamatok	—	3,234·41
Spesele realităților — Ingatlánok költségek	—	124·50	de cont-cureut — folyó-számla kam.	—	9,252·28
Contribuționi: — Adó:			după efecte — értékpapír kamatok	—	3,063·26
dare directă și aruncuri — egyenes			Venire dela realită — Ingatlánok jövedelme	—	50,626·67
és pótadó	800·—		Proviziuni — Jutalékok	—	369·—
10% dare după interese de dep.					543·63
10% tőkekamat adó	—	2,200·87			
Amortizare din mobilier — Leirás a leltár számlán	—	50·—			
Profit curat — Tiszta nyereség	—	15,498·67			
		51,539·30			

Cohalm, la 31 Decembrie 1917.

**DIRECȚIUNEA: — AZ IGAZGATÓSÁG:**

**Zacheiu Borcoman** m. p.

**Dionise Bucur** m. p.

**Ioan Dumitrescu** m. p.

**Ioan Grecean** m. p.

*Am revăzut conturile prezente și le-am aflat în ordine și consonanță cu registrele principale și auxiliare. — Jelen számlákat felülvizsgáltuk és azokat rendben és a fő- és segédkönyvekkel összhangzóknak találtuk.*

Cohalm, în 17 Martie 1917.

**COMITETUL DE SUPRAVEGHIRE: — A FELÜGYELŐ BIZOTTSÁG:**

**Ioan Vătăsan** m. p.

**Ioan Blaga** m. p.

**Constantin Popp** m. p.

**Sofroniu Roșca** m. p.

**George Maican** m. p.

# „Insoțirea de credit din Agârbiciu“ — „Szászegerbegyi hitelszövetkezet“.

## CONVOCARE.

Onorații membri ai «Insoțirii de credit din Agârbiciu» (comitatul Târnava-mare), se invită pe ziua de **24 Martie 1918** la

**a XI-a adunare generală ordinară,**  
care se va țineă în localul insoțirii la **1 oră după amiazi** cu următorul

## PROGRAM:

1. Raportul direcțiunii și al comitetului de supraveghiere.
2. Stabilirea bilanțului și a profitului și pierderii pro 1917.
3. Decizie asupra împărțirii profitului net.
4. Eventuale propunerile.

Agârbiciu, la 19 Februarie 1918.

Direcțiunea.

## MEGHIVÓ.

A «Szászegerbegyi hitelszövetkezet» t. tagjai  
ezennel meghívatnak

**a XI-ik rendes közgyűlésre,**  
mely f. évi március hó 24-én d. u. 1 órakor a szövetkezet helyiségében fog megtartatni a következő

## TÁRGYSOROZATTAL:

1. Az igazgatóság és felügyelő bizottság jelenése.
2. A mérleg és a nyereség és veszteség számla jóváhagyása 1917 évre.
3. Határozat a tiszta nyereség felosztásáról.
4. Esetleges indítványok.

Szászegerbegy, 1918. február 19-én.

Az igazgatóság.

Active—Vagyon.

Contul Bilanț la 31 Dec. 1917. — Mérleg-számla 1917. dec. 31-én.

Pasive—Teher.

	K	f		K	f
Cassa — Pénztárkészlet . . . . .	14,304·56		Părți fundamentale — Üzletrészek . . . . .	920·—	
Escont — Valtótárcza . . . . .	9,750·82		Depunerí — Takarékbetétek . . . . .	87,984·90	
Diverși Debitori — Különféle adósok . .	74,936·—		Fond de rezervă — Tartalékalap . . . . .	9,745·85	
Efecte — Ertékpapírok . . . . .	1,200·—		Diverși creditori — Különféle hitelezők . .	329·71	
Mobilier — Felszerelés . . . . .	130·—		Interese transitoare — Előre bevett kamatók . .	590·—	
amortizare — leirás . . . . .	30·—	100·—	Dividendă nerid. — Fel nem vett osztalék . .	10·—	
			Profit curat — Tiszta nyereség . . . . .	710·92	
		100,291·38			100,291·38

Spese — Költségek.

Contul Profit și Perdere. — Nyereség- és Veszeség-számla.

Venite — Jövedelemek.

	K	f		K	f
Interese de depunerí — Betét kamat . . .	1,510·37		Interese și proviz. — Kamatok és jutalékok . .	4,207·25	
Dare — Adó . . . . .	496·87				
Dare după inter. de dep. — Betétkamatadó . .	207·09				
Salare — Fizetések . . . . .	400·—				
Chirie — Házber . . . . .	50·—				
Spese — Költségek . . . . .	802·—				
Amortizári — Leirások . . . . .	30·—				
Profit curat — Tiszta nyereség . . . . .	710·92				
		4,207·25			
					4,207·25

Agârbiciu, (Szászegerbegy), la 31 Decembrie 1917.

## DIRECTIUNEA: — AZ IGAZGATÓSÁG:

Nicolae Boar Raicu m. p., președ. — elnök.

Dumitru Bârză m. p.

Chirion Făgetan m. p.

Vasile Lup m. p.

## COMITETUL DE SUPRAVEGHIARE: — A FELÜGYELŐ BIZOTTSAG:

Nicolae Lup Ioaneș m. p.

Nicolae Lup Dopp m. p.

Stefan Dopp m. p.

Gligor Boar m. p.

Ioan Purea m. p.

**„CORVINEANA“**, institut de credit și economii societate pe acții în Hunedoara

Activa — Vagyon.

Bilanț cu 31 Dec. 1917. — Mérleg-számla 1917. dec. 31-én.

Pasiva — Teher.

	K f	K f
Cassa — Pénztár . . . . .	25,697·81	Capital societar: — Részvénytőke:
Dépuneri proprii — Saját betétek . . . . .	503,139·28	700 buc. acții à K 100—; —
Cambii de bancă — Váltótárca 214,267—		700 drb. részvény à 100— 70,000—
Cambii cu acop. hip. — Jelzá-		Fond de rez. — Tartalékalap 70,000—
logos váltók . . . . .	70,042—	Fond special de rez. — Külön tartalékalap . . . . . 39,064—
Imprumuturi de oblig. — Költvénykölc-		Fond de penz. — Nyugdíjalap 33,519·30
csönlök . . . . .	8,643—	Fond. «Petru Șinca» — «Șinca Péter» -alap . . . . . 2,080— 214,663·30
Realități — Ingatlanok . . . . .	179,000—	Depozite spre fructif. — Takárekbetétek 881,639·24
Efecte — Értékpapirok . . . . .	116,100—	Dividendă nerid. — Fel nem vett osztaték 70—
Conturi curente — Folyó számlák . . . . .	7,826·30	Diverse conturi creditoare — Hitelezők . 5,821·60
Magazin — Raktár . . . . .	10,002·55	Interese transitoare anticipate pro 1918 —
Diverse conturi debitoare — Adósok . . . . .	1,056·64	Átmeneti kamat 1918. évre . . . . . 13,963·33
Mobiliar — Felszerelés , . . . . .	1,347·88	Profit curat — Tiszta nyereség. . . . . 20,617·11
Amortizare — Leirás . . . . .	347·88	
	1,000—	
	1.136,774·58	1.136,774·58

Esite — Kiadások.

Contul Profit și Perdere — Nyereség- és Veszeség-számla.

Íntrate — Bevételek.

	K f	K f
Interese: — Kamatok:		Interese: — Kamat:
după depozite — betétek után	28,032·22	de escompt — leszámitolt vál-
fondului de penz. — nyugdij-		tók után . . . . . 44,154·53
alap-kamat . . . . .	1,897·31	de obligații — költvénykölc-
fond. «Petru Șinca» — «Șinca		nök után . . . . . 477·08
Péter» -alap kamat . . . . .	80— 30,009·53	de efecte — értékpapirok után 5,454—
Spese: — Költségek:		de depunerí propriei — saját
registre, imprimáte, lemne de		betétek után . . . . . 7,001·15
incálzít etc. — könyvek, nyom-		de cont-curent — folyószám-
tatóványok, tüzifa stb. . . . .	3,992·67	lák után . . . . . 2,292·90 59,380·26
salare — fizetések . . . . .	6,280—	Proviziuni — Jutalékok . . . . . 8,068·97
relut de quartir — lakbér . .	1,300—	Chirie — Házbér . . . . . 4,790·32
adaus de scumpete — drágá-		Venit la magazin — Raktári jövedelem . 1,712·69
sági pótlék . . . . .	1,715—	
comp. de timb. — békelyegilleték	99—	
porto — porto . . . . .	10·42	
	13,397·09	
Contribuție: — Ádó:		
directă — egyenes . . . . .	7,677·41	
10% dare după int. de dep.—		
10% betéti kamat után . .	2,803·22	10,480·63
Amortizare: — Leirás:		
din mobilar — felszerelési számlán . .	347·88	
Profit curat — Tiszta nyereség . . . . .	20,617·11	
	74,852·24	74,852·24

Hunedoara (Vajdahunyad), la 31 Decembrie 1917.

Valeriu Beșan m. p.,  
direct. exec. — vezérigazgató.Pentru contabilitate:  
Maxim Crăciun m. p.

## DIRECȚIUNEA: — AZ IGAZGATÓSÁG:

Teofil Tulea m. p., președ. — elnök. Simeon Chirca m. p. G. Popoviciu m. p. Iosif Solmoș m. p.

Adam Lula m. p. Iosif Florea m. p. Nicolae Tîntea m. p.

Subsemnatul comitet am examinat conturile de mai sus și le-am aflat în deplină ordine și exacte. — Alulirott felügyelő bizottság a fenti számlákat megvizsgálta és helyesnek találta.

Hunedoara, (Vajdahunyad), la 4 Februarie 1918.

## COMITETUL DE SUPRAVEGHIARE: — A FELÜGYELŐ BIZOTTSÁG:

Dominic Rațiu m. p., prez. — elnök. Eduard Toth m. p. Otto Popovits m. p. Alexandru Petreu m. p.  
Ioan Budiu m. p., deleg. «Solidaritatei».

## Raportul comitetului de supraveghiere.

Onorată adunare generală!

Subsemnatul comitet de supraveghire am examinat bilanțul încheiat cu finea anului 1917 cu un profit curat de K 20,617·11 care aflându-l exact Vă propunem a-l aprobă.

Cu privire la împărțirea profitului curat ne alăturăm la propunerea direcționii și Vă rugăm a da atât direcționii, cât și comitetului de supraveghire absolutul pentru anul de gestiune 1917.

Hunedoara, la 4 Februarie 1918.

## COMITETUL DE SUPRAVEGHIARE AL INSTITUTULUI DE CREDIT ȘI ECONOMII «CORVINEANA».

Dominic Rațiu m. p., președ. Eduard Toth m. p. Otto Popovits m. p. Alexandru Petreu m. p.

**,,DUNĂREANA“, institut de economii și credit societate pe acțiuni, Kevevára.**

**CONVOCARE.**

P. T. acționari dela «DUNĂREANA» institut de economii și credit, societate pe acțiuni, se invită prin aceasta la  
**a XVIII-a adunare generală ordinată,**

care se va ține în 24 Martie 1918, la 3 ore p. m., în localul institutului din Kevevára.

**Ordinea zilei:**

1. Deschiderea și constituirea adunării generale.
2. Raportul direcționii și al comitetului de supraveghiere.
3. Stabilirea bilanțului și decizie asupra distribuirii profitului curat.
4. Absolutorul direcționii și al comitetului de supraveghiere.
5. Alegerea a 4 membri în direcție.

Domnii acționari, cari doresc a participa la adunarea generală, în persoană sau prin plenipotențiați, sunt poftiți a-și depune acțiile cu cuponi și eventuale documente de plenipotență cel mult până în 23 Martie 1918 la 3 ore p. m. la cassa institutului nostru, eventual la instituțile «Sentinela» Satul-nou, «Luceafărul» Vârșeț și «Oraviciana» Oravița.

Dacă numărul acționarilor și al acțiilor depuse nu vor fi deajuns pentru decizuni valide, adunarea generală se va ține în 31 Martie 1918 la locul și ora indicată conform §-lui 26 din statut.

Kevevára, la 8 Februarie 1918.

**Direcțiunea.**

**Active.**

**Contul Bilanț la 31 Decembrie 1917.**

**Pasive.**

	K	f		K	f
Cassa în numărăt	8,735·36		Capital social	80,000·	
Cassa de păstrare poștală	366·78		Depuneri spre fructificare	196,905·85	
Cambii de bancă	42,754·50		Imprumuturi hipotecare cedate	22,027·	
Cambii cu acoperire hipotecară	135,734·—		Cont-Curent	974·	
Imprumuturi hipotecare	178,488·50		Depozite de cassă	7,746·77	
Realități	39,580·—		Interese transitoare pasive	6,005·55	
Mobilier	22,438·50		Profit din 1916	958·53	
Diverși debitori	445·50		Profit din 1917	527·32	1,485·85
Acțiuni și efecte	50,959·82				
Spese de protest	9,835·60				
Spese procesuale anticipate	101·31				
Interese transitoare active :	2,792·—				
la imprumuturi hipotecare	1,049·95				
la imprumuturi hipotecare cedate	351·70				
	315,145·02				
				315,145·02	

**Debit.**

**Contul Profit și Perdere.**

**Credit.**

	K		K	
Interese la depuneri	10,515·84		Interese dela escont	9,525·83
" la reescunță	73·65		Interese dela împrumuturi hipotecare	7,678·21
" la împrumuturi hipot. cedate	2,300·42	12,889·91	Interese dela acțiuni	468·74
Spese de birou	3,044·88		Proviziuni	17,672·78
salare	2,400·—		Venite dela realități	2,863·24
chirie	800·—		Profit transpus din 1916	1,670·—
marce de prezență	207·—			958·53
portof postal	76·03	6,527·91		
Dare directă și comunala	1,159·80			
după interesele depunerilor	1,051·58	2,211·38		
Amortizări	49·50			
Profit transpus din 1916	958·53			
Profit curat	527·32	1,485·85		
	23,164·55			23,164·55

Kevevára, la 31 Decembrie 1917.

**V. Bunda** m. p., director-executiv.

**S. Dadics** m. p., contabil.

**P. Stoica** m. p.

**V. Bunda** m. p.

**Miatu** m. p.

**Ilie Cocora** m. p.

*Subsemnatul comitet am examinat conturile prezente și le-am aflat în depină ordine și exacte.*

Kevevára, la 8 Februarie 1918.

**COMITETUL DE SUPRAVEGHIERE:**

**Dr. Eugeniu Ghelner** m. p.

**Iovan Balan** m. p.

**Constantin Costicu** m. p.

**Raportul comitetului de supraveghiere către adunarea generală.**

*Onorată adunare generală!*

Examinând registrele, bilanțul și contul profit și perdere, le-am aflat în cea mai bună ordine.

Examinând și mersul afacerilor în decursul anului și propunerea direcționii ca profitul curat să se transpună în contul anului viitor, suntem de acord cu aceasta, deci propunem să se deie absolutorul direcționii și comitetului de supraveghiere.

Kevevára, în 8 Februarie 1918.

**Comitetul de supraveghiere dela „Dunăreana“, institut de economii și credit societate pe acțiuni.**

**„Banca Poporala din Birkis“, societate pe acții,**

«Banca poporala din Birkis», societate pe acții își va țineă

**a VII-a adunare generală ordinară,**

la 17 Martie 1918 st. nou după amiazi la  $2\frac{1}{2}$  ore, în comuna Birchiș, în localitățile proprii, la care domnii acționari se invită cu toată onoarea.

Obiectele, cari se pertractează în adunare sunt:

1. Raportul direcției și al comitetului de supraveghiere despre rezultatul obținut în decursul anului 1917 și deciderea asupra bilanțului și absolvitorului.
2. Deciderea asupra distribuirei profitului curat.
3. Alegerea lor 3 membri în comitetul de supraveghiere pe perioadă de 3 ani 1918—1920.
4. Alegerea unui membru suplent în direcție pe restul periodului 1918—1921.
5. Eventuale propuneri.
6. Alegerea lor 2 acționari pentru autenticarea protocolului adunării generale.

**Dispozițiuni statutare:** Vot decisiv în adunarea generală au numai acei acționari, cari cu 3 zile înainte de adunare au depus la cassa institutului sau la institutul «Timișana» acțiile, transcrise pe numele lor cu 6 luni mai nante, respective plenipotențele. Plenipotențiat poale fi numai un acționar.

**Direcția.**

Activa.

Contul Bilanț la 31 Decembrie 1917.

Pasiva.

	K f		K f
Bani gata	5,275·41	Capital societar	44,740·
Cambii personale	17,787·	Fond de rezervă	4,000·
Cambii cu acoperire hipotecară	22,199·	Depuneri spre fructificare	62,894·26
Depuneri proprii	39,986·	Depozite	5,906·30
Efecte	71,855·82	Dividende neridicate	151·
Mobilier	4,166·46	Spese de întab. și estabulare	102·16
	584·	Reservă pentru scopuri de binefaceri	88·67
	121,867·69	Interese de escom anticip. pro 1918	1,740·
		Profit curat	2,245·30
			121,867·69

Spese.

Contul Profit și Perdere.

Venite.

	K f		K f
Interese după depuneri spre fructificare	2,129·95	Interese dela cambii personale	2,568·62
Salare	1,200·	Interese dela camb. cu acop. hipotec.	3,308·31
Chirie	350·	Interese după depuneri proprii	512·82
Regii	672·41	Interese dela efecte	108·
Dare de câștig și comunala	1,072·85	Câștig dela bucate	593·40
Competiție erariale	13·20	Câștig dela vinderea de realități	900·
Dare pentru interesele depunerilor	218·84		
Tantiemă	1,304·89		
Descriere din valoarea mobilării	12·		
Tipărituri și rezultate de scris	64·		
Profit curat	2,245·30		
	7,991·15		7,991·15

Birchiș, la 31 Decembrie 1917.

Aureliu Carabașiu m. p., director-executiv.

Ioan Bogdan m. p., cassar.

**DIRECȚIUNEA:**

Traian Barzu m. p.

L. Barzu m. p.

N. Vagu m. p.

M. Bordos m. p.

T. Cibian m. p.

Subscrisul comitet de supraveghiere a revăzut conturile prezente al profitului și pierderilor și confrontându-le cu cărțile principale și auxiliare le-am aflat în consonanță și exacte.

Birchiș, la 10 Februarie 1918.

**COMITETUL DE SUPRAVEGHIARE:**

Terente Petroviciu m. p., președint.

Iulian Popescu m. p.

Dimitrie Jucu m. p.

**„NÄDLACANA“, institut de credit și economii, societate pe acții în Nădlac.**

**CONVOCARE.**

Domnii acționari ai institutului de credit și economii, societate pe acții «Nädlacana» se invită prin aceasta la

**a XX-a adunare generală ordinată,**

care se va ține în Nădlac, Luni în 4 Martie 1918 st. n. la orele 11 a. m. în localitatea institutului.

**Obiectele:**

1. Constituirea.
2. Raportul anual al direcției, raportul comitetului de supraveghiere și bilanțul anului de gestiune 1917.
3. Distribuirea profitului realizat conform bilanțului.
4. Alegerea unui membru în direcție.
5. Alegerea comitetului de supraveghiere.

**Notă:** Pentru folosirea dreptului de vot se cere, ca acționarul să fie trecut ca proprietar al acțiunilor sale în cărțile institutului cel puțin cu șase luni înainte de adunare și să se insinue la cassa institutului respective să-și depună plenipotența cel mult până înaintea amiezii zilei premergătoare adunării.

Nădlac, 17 Februarie 1918.

**Direcție.**

**Activa.**

**Contul Bilanț la 31 Decembrie 1917.**

**Pasiva.**

	K f	K f	
Cassa în numărăt	92,266·54	Capital social 4500 buc. acții a K 100—	450,000—
Bon în Giro-Conto, Cassa de păstrare reg. ung. și la diverse bănci	1,978·66	Fondul general de rezervă	176,945·08
Cambii de bancă	1,183,898·80	Fondul special de rezervă**	11,000—
Imprumuturi hipotecare	1,700—	Fondul de penziune***	36,592·50
Avansuri pe obligații de stat	405,059·97	Depuneri spre fructificare	1.212,651·93
Efecte proprii:		Contribuție la depuneri	1,940·71
12,000 K v. u. oblig. împr. de stat	11,280—	Dividendă neridicată	4,454—
cu 6% emis. I. à 94—		Creditori	8,333·08
12,200 K v. u. oblig. împr. de stat	10,675—	Interese transitoare anticipate	19,901·41
cu 5½% emis. II. à 87·50		Profit eurat	42,202·23
43,500 K v. u. oblig. împr. de stat.	40,890—		
cu 6% emis. III. à 94—			
32,000 K. v. u. Bonuri de tezaur cu 5½% emis. IV. à 88·50	28,640—		
300 K v. u. oblig. împr. de stat cu 6% emis. IV. à 94—	282—		
30,000 K v. u. oblig. împr. de amort.	28,605—		
5½% emis. V. à 95·35			
20,000 K v. u. oblig. împr. de stat	19,050—		
cu 6% emis. VI. à 95·35			
20,000 K. v. u. oblig. împr. de stat	18,100—		
cu 5½% emis. VII. à 90·50			
Acții dela diverse bănci	76,615—	* Gu dotație din anul acesta : . . . . . K 183,500—	
Plătiri în contul covoletelor la centrala institutelor din Budapesta	2,400—	** Cu dotație din anul acesta : . . . . . " 12,000—	
Casa proprie a institutului	25,000—	*** Cu dotație din anul acesta : . . . . . " 40,000—	
Debitori	213·67		
Mobiliar	2,700—		
după amortizare	300—		
Interese transitoare restante	14,966·30		
	1,964,020·94	1,964,020·94	

**Eșite.**

**Contul Profit și Perdere la 31 Decembrie 1917.**

**Iutrate.**

	K f	K f
Interese pentru depuneri	40,208·39	Interese:
Spese:		dela cambii 93,077·24
salare 19,656·08		dela avansuri pe oblig. de stat 12,356·21
relut de cvartir 2,600—		dela efecte 10,377—
marce de prezență 1,740—		dela credit hipotecar 198·40
registre, imprimate, lemne și alte spese de birou 3,996·18		dela cont-curent 156·14 116,164·99
porto și telefon 917·37	28,909·63	Câștig la produse 12,464·82
Contribuții:		Proviziuni 2,320·04
directă și comunala 14,967·95		
10% dare după int. de depuneri 4,020·85		
competențe de timbru 343·80	19,332·60	
Amortizare din mobiliar	300—	
Profit curat	42,202·23	
	130,952·85	130,952·85

Nădlac, la 31 Decembrie 1917.

Aurel Petroviciu m. p., director executiv.

**DIRECȚIUNEA:**

Nicolae Chicin m. p., preș. direcției. Sava Raicu m. p. Nicolae Gheran m. p. Gligor Vidican m. p. Pavel Roșuț m. p. Subsemnatul com. de suprav. am examinat conturile prezente și le-am aflat în regulă și în deplină consonanță cu registrele institutului.

**COMITETUL DE SUPRAVEGHIARE:**

Gheorghiu Major m. p., Romul Nestor m. p. Demetru Roman m. p. Romulus Tăucean m. p. Georgiu Petroviciu m. p. președinte.

Georgiu Adam m. p., revizor expert al «Solidarității».

Pentru contabilitate:  
Aureliu St. Șuluțiu m. p., secretar.

**„Cassa de păstrare în Mercurea“, societate pe acții.**

**CONVOCARE.**

Domnii acționari ai institutului «Cassa de păstrare în Mercurea», societate pe acții, sunt convocați la  
**a XX-a adunare generală ordinată,**

care se va țineă Duminecă în 24 Martie st. n. 1918, la 11 oare a. m., în localul din Mercurea al institutului, cu următoarea

**Ordine de zi:**

1. Deschiderea adunării, numirea notarului, a doi scrutiniștori și alegerea a 2 verificatori ai procesului verbal.
2. Raportul direcției, bilanțul anual și raportul comitetului de supraveghiere.
3. Aprobarea bilanțului pe 1917, distribuirea profitului curat și votarea absolutorului.
4. Fixarea prețului marcelor de prezență pentru membrii direcției și ai comitetului de supraveghiere.
5. Alegerea a 2 membrii în direcție pe 5 ani și unul pe 2 ani.
6. Propunerea direcției referitoare la solvarea dării și competenței după salare etc.
7. Eventuale propuneri conform §-lui 25 lit. e. din statut.

Intrucât nu va fi de față, respective reprezentat numărul recerut de acționari la adunarea generală din 24 Martie, în sensul §-ului 20 din statutele societății, adunarea generală se va țineă în 31 Martie st. n. 1918, cu aceeași ordine de zi, la timpul și locul indicat.

Domnii acționari, cari voesc să ia parte cu vot decisiv la adunarea generală sunt poftiți, în sensul §-ului 17 din statut, să depună cu 48 ore înainte de adunare acțiile scrise pe numele lor, respective pe numele acelora pe cari îi reprezintă, precum și documentele de plenipotență la cassa societății noastre, sau până la 15 Martie st. n. a. c. la cassa institutelor cari sunt membre la «Solidaritatea», eventual la «Cassa arhidiecezaneană, în Sibiu».

Mercurea, la 21 Februarie 1918.

**Direcția.**

Activa.

**Contul Bilanț cu 31 Decembrie 1917.**

Pasiva.

	K f		K f
Cassa	27,780.04	Capital societar	300,000.—
Cambii	183,973.50	Fond general de rezervă	77,529.95
Cambii cu acoperire hipotecară	132,664.—	Fond special de rezervă	41,630.87
Imprumuturi hipotecare	57,966.—	Fond de binefaceri	17,639.92
Obligațiuni cu covenți	72,749.—	Fond de pensiuni	20,508.38
Conturi-currente debitoare	88,824.15	Depozite spre fructificare	1.283,837.02
Depunerile proprii	701,024.10	Cont-currentul creditorilor	1,539.37
Efecte	271,570.—	Dividende neridicate	3,308.—
Cvote solvite la centrala băncilor	2,400.—	Diverse conturi creditoare	10,976.53
Depunerile fondului general de rezervă	273,970.—	Interese anticipate pro 1918	4,186.64
Depun. fondului de binefaceri	16,289.92	Profit curat: transpus din anul 1916	4,628.84
Imprumut din fond de binefaceri	1,350.—	de pe anul 1917	25,201.15
Depunerile fondului de pensiuni	17,639.92		29,829.99
Casa institutului, magazia cu pivniță și alte realități de vânzare	20,508.38		
Mobilier	131,429.33		
după amortizare	2,200.—		
Diverse conturi debitoare	1,800.—		
	3,128.30		
	1.790,986.67		1.790,986.67

Debit.

**Contul Profit și Perdere.**

Credit.

	K f		K f
Interese:		Venit transpus din anul 1916	4,628.84
pentru fondul general de rezervă	3,086.72	Interese:	
pentru fondul de binefaceri	706.48	dela cambii	20,451.87
pentru fondul de pensiuni	847.71	dela cambii cu acop. hip.	12,204.88
pentru depozite spre fructificare	44,227.52	dela împrumuturi hipotecare	10,249.57
Spese:	45,781.71	dela oblig. cu covenți	13,404.96
salare și bani de cvartir	7,505.—	dela cout-current	7,678.40
marce de prezență	420.—	dela depunerile proprii	17,031.56
chirie, imprim., registre, porto etc.	5,279.43	dela efecte	5,353.60
Contribuții:	13,204.43		86,374.84
directă, comunala, etc	7,548.01	Chirii	6,931.27
10% dare la interese de depozite,		Proviziuni și alte venite	6,494.08
fond de binefaceri și pensiuni	4,578.17		
Amortizații:	12,126.18		
din mobilier	400.—		
Profit curat:			
transpus din anul 1916	4,628.84		
de pe anul 1917	25,201.15		
	104,429.03		104,429.03

Mercurea, la 31 Decembrie 1917.

Elie Petruțiu m. p., contabil.

N. Ivan m. p., președinte.  
Dr. Schiau m. p.

Avr. S. Pecurariu m. p., vice-președinte.  
Ilie Floașiu m. p.

D. Vulcu m. p.  
Ioan Popescu m. p.

Subsemnatul comitet am examinat conturile prezente și le-am aflat în consonanță cu registrele institutului.

Mercurea, la 21 Februarie 1918.

**COMITETUL DE SUPRAVEGHIERE:**

Ioan Dăian m. p.

Dr. Ioan Cupu m. p.

Vasile Mușoiu m. p.

Constantin Pop m. p.,  
revizor expert al „Solidaritatei”.